

Konformitätsbescheinigung für EU

The Toro Company®, 8111 Lyndale Ave. South, Bloomington, MN, USA, erklärt, dass die folgenden Geräte:

Modellnr.	Seriennr.	Produktbeschreibung	Rechnungsbeschreibung
74902TE	400000000 und höher	Aufsitzer der Serie Z Master Professional 6000 mit TURBO FORCE-Seitenauswurfmäherwerk (122 cm)	Serie 6000, 15,3 kW (20,5 PS) KAWI, 122 cm Seitenauswurf, CE
74919TE	400000000 und höher	Aufsitzer der Serie Z Master Professional 6000 mit TURBO FORCE-Seitenauswurfmäherwerk (132 cm)	SER 6000 Z MASTER 18,3 kW (24,5 PS), 132 cm, CE
74925TE	400000000 und höher	Aufsitzer der Serie Z Master Professional 6000 mit TURBO FORCE-Seitenauswurfmäherwerk (152 cm)	Serie 6000, 19 kW (25,5 PS) KAWI, 152 cm Seitenauswurf, CE
74942TE	400000000 und höher	Aufsitzer der Serie Z Master Professional 5000 mit TURBO FORCE-Heckauswurfmäherwerk (152 cm)	SER 6000 Z MASTER 24,5 PS, 152 cm, CE

Einhaltung der folgenden Richtlinien:

2000/14/EG (Geräusch), 2006/42/EG (Maschinensicherheit), 2014/30/EU (EMC)

Außerdem entsprechen die folgenden Anbaugeräte bzw. das folgende Zubehör den unten aufgeführten Richtlinien, wenn sie anweisungsgerecht an den oben aufgeführten Modellen montiert sind:

Modell	Beschreibung	Richtlinie
Zubehör, Anbaugeräte für 74902TE		
78551	Bagger-Gebläseantrieb (122 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
78562	Soft Bagger (122 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
119-4240	Bagger-Kompatibilitätskit	2006/42/EG, 2000/14/EG
78566	DFS-Bagger (122 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
115-7466	Recycler® Kit (122 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
Zubehör, Anbaugeräte für 74919TE		
78552	Bagger-Gebläseantrieb (132 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
78562	Soft Bagger (132 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
117-3825	Bagger-Kompatibilitätskit	2006/42/EG, 2000/14/EG

Modell	Beschreibung	Richtlinie
78566	DFS-Bagger (132 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
115-7467	Recycler® Kit (132 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
Zubehör, Anbaugeräte für 74925TE		
78553	Bagger-Gebläseantrieb (152 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
78563	Soft Bagger (152 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
117-3826	Bagger-Kompatibilitätskit	2006/42/EG, 2000/14/EG
78567	DFS-Bagger (152 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
115-7468	Recycler® Kit (152 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG
Zubehör, Anbaugeräte für 74942TE		
125-9305	Heckauswurfmäherwerk-Recycler (152 cm)	2006/42/EG, 2000/14/EG

Umgebungslärmrichtlinie (2000/14/EG):

Modell	Klassifizierung	Schnittbreite (cm)	Gemessener Schalldruckpegel (dBA)	Garantierter Schalldruckpegel (dBA)	Unsicherheitswert	Motordrehzahl (U/min)
74902TE	Rasenmäher	122	104	105	1	3050
74902TE mit 78551, 78562 und 119-4240	Rasenmäher	122	105	105	1	2600
74902TE mit 78551, 78566 und 119-4240	Rasenmäher	122	105	105	1	2060
74902TE mit 115-7466	Rasenmäher	122	104	105	1	3050
74919TE	Rasenmäher	132	104	105	1	3050
74919TE mit 78552, 78562 und 117-3825	Rasenmäher	132	105	105	1	2600



Modell	Klassifizierung	Schnittbreite (cm)	Gemessener Schalldruckpegel (dBA)	Garantierter Schalldruckpegel (dBA)	Unsicherheitswert	Motordrehzahl (U/min)
74919TE mit 78552, 78566 und 117-3825	Rasenmäher	132	105	105	1	2600
74919TE mit 115-7467	Rasenmäher	132	104	105	1	3000
74925TE	Rasenmäher	152	104	105	1	2950
74925TE mit 78553, 78563 und 117-3826	Rasenmäher	152	104	105	1	2500
74925TE mit 78553, 78567 und 117-3826	Rasenmäher	152	104	105	1	2500
74925TE mit 115-7468	Rasenmäher	152	104	105	1	2950
74942TE	Rasenmäher	152	104	105	1	3350
74942TE mit 125-9305	Rasenmäher	152	104	105	1	3350

In Übereinstimmung mit ISO 11094:1991.

Konformitätsbeurteilung: Anhang VI

Gemeldete Stelle: SNCH 11, Route De Luxembourg, L-5230 Sandweiler

Diese Erklärung wurde unter Eigenverantwortung des Herstellers ausgestellt.

Der Gegenstand dieser Erklärung entspricht der relevanten Harmonisierungsgesetzgebung der EU.

Zertifiziert:



Chuck Holley
 Leitender Konstruktionsmanager
 8111 Lyndale Ave. South
 Bloomington, MN 55420, USA
 November 4, 2016

Technischer Kontakt in EU

Marcel Dutrieux
 Manager European Product Integrity
 Toro Europe NV
 Nijverheidsstraat 5
 2260 Oevel

Belgium

Tel. +32 16 386 659

EU Specifications

Maschinenleistung, Masse und Vibrationsniveau

Modell	Nennleistung (kW)	Maschinenmasse ‡(kg)	Vibration an der Hand bzw. am Arm (m/s ²)*			Vibration am ganzen Körper (m/s ²)*	
			linke Hand	rechte Hand	Unsicherheitswert	Niveau	Unsicherheitswert
			Niveau	Niveau			
74902TE	15.3	556	1.5	1.9	1	0.62	0.31
74919TE	16.4	537	1.5	1.3	0.8	0.32	0.16
74925TE	19.0	590	3.2	2.7	1.6	0.73	0.37
74942TE	19.0	590	3.9	1.1	2.0	0.33	0.17

‡ mit leeren Tanks in der normalen Betriebskonfiguration

* In Übereinstimmung mit EN ISO 5395:2013

Schalldruckpegel der Maschine

Modell	Schalldruckpegel (dBA) ¹	
	Niveau	Unsicherheitswert
74902TE	92	1
74919TE	92	1
74925TE	93	1
74942TE	90	1

¹ Lärmpegel mit „A“-Gewichtung, gemessen an den Bedienpositionen, ermittelt gemäß EN ISO 5395:2013.

BG: За да получите копие от този документ на вашия език, отидете на www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

CS: Kopii tohoto dokumentu ve svém jazyce získáte na adrese www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

DA: For at indhente en kopi af dette dokument på dit sprog skal du besøge www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

DE: Ein Exemplar dieses Dokuments in Ihrer Sprache erhalten Sie unter www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

EL: Για να λάβετε αντίγραφο του εγγράφου αυτού στη γλώσσα σας μεταβείτε στη διεύθυνση www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

EN: To obtain a copy of this document in your language, go to www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

ES: Puede obtener una copia de este documento en su idioma en www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

ET: Dokumendist enda keeles koopia saamiseks külastage veebilehte www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

FI: Tästä asiakirjasta saa omakielisen version osoitteesta www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

FR: Pour vous procurer une copie de ce document dans votre langue, rendez-vous sur www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

HU: Ha szüksége van a dokumentum egy példányára a saját nyelvén, letöltheti azt a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx oldalról.

IT: La copia del presente documento nella vostra lingua è disponibile su www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

LT: Norėdami gauti šio dokumento kopiją savo kalba, apsilankykite www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

LV: Lai iegūtu šī dokumenta kopiju savā valodā, lūdzu, dodieties uz www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

NL: Voor een exemplaar van dit document in uw eigen taal, gaat u naar: www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

NO: For å få en kopi av dette dokumentet på ditt språk, gå til www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

PL: Aby uzyskać kopię dokumentu dla swojego języka, należy przejść na stronę www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

PT: Para obter uma cópia deste documento no seu idioma, vá a www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

RO: Pentru a obține un exemplar al prezentului document în limba dumneavoastră, vizitați www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SK: Ak chcete získať kópiu tohto dokumentu vo svojom jazyku, prejdite na adresu www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SL: Za izvod tega dokumenta v vašem jeziku obiščite spletno stran www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx.

SV: Gå in på www.toro.com/en-us/pages/manuals/default.aspx om du vill ha ett exemplar av det här dokumentet på ditt språk.